



برنامج حقوقى پناهجویان (Asylum Rights Programme, ARP) در ولز

از حقوق خود مطلع باشید!

www.wrc.wales



بودجه فراهم شده از طرف دولت ولز

برنامج حقوقى پناهجویان

این برنامه (ARP) که از طرف دولت ولز سرمایه‌گذاری می‌شود مشارکتی بین هفت سازمان ولزی می‌باشد که هدف آنها آگاه‌سازی پناهجویان در مورد حقوقشان و اطمینان از اینکه حقوق اشخاصی که در ولز زندگی می‌کنند از سه طریق حمایت می‌شوند، می‌باشد:

- اطمینان از اینکه افرادی که پناهجو هستند در مورد حقوقشان مطلع بوده و در زمان و مکانی که به آن نیاز دارند، در مورد دسترسی به آنها کمکهای مربوطه را دریافت نمایند.
- اطمینان از اینکه مدیرینی که با پناهجویان کار میکنند، در مورد احتیاجات اشخاصی که از آنها حمایت می‌کنند مطلع هستند، و در مورد نقششان در ولزی که در آن می‌توانند از حقوقشان لذت ببرند، مطلع هستند.
- جامعه را در مورد حقوق پناهجویان مطلع ساخته و در این مورد تاثیر گذار باشند و همچنین افکار عمومی را در مورد مزایای خوشامدگویی اشخاصی که نیاز به کمک دارند ترغیب دهند.

برای دریافت اطلاعات بیشتر در مورد مشارکت در این برنامه به این آدرس ایمیل فرستاده: ARP@services.wrc.wales و یا با شماره تلفن 02920489800 تماس بگیرید

www.wrc.wales

120- 122 Broadway, Cardiff, CF24 1NJ



Ariennir gan
Lywodraeth Cymru
Funded by
Welsh Government

آیا شما پناهجویی هستید که در ولز زندگی می‌کنند؟

برنامه حقوقی پناهجویان (ARP) می‌تواند به شما برای فهمیدن حقوقتان کمک کرده و شما را برای دریافت حقوق مورد نیازتان یاری کند!

ARP مشارکت و همکاری بین هفت سازمان می‌باشد که هدفشان آگاه سازی شما از حقوقتان می‌باشد. این سازمان اطمینان حاصل میکند که شما برای مطالبه حقوقتان مساعدات لازم را دریافت می‌کنید. این سازمانها از این قرار هستند سازمان پناهجویان ولز (Welsh Refugee Council, WRC)، سازمان عدالت پناهجویان (BAWSO)، Asylum Justice, AJ)، پناهگاه شهر (City of Sanctuary, COS)، سازمان اشخاص آواره (Displaced People in Action, DPIA)، تیم حمایت از جوانان متعلق به نژادهای دیگر (Ethnic Youth Support Team, EYST) و (TGP) Tros Gynnal Plant).

این موارد به شما تعلق میگیرند

• اطلاعات، مشاوره و یا حمایت رو در رو، اینترنتی و یا تلفنی از طریق

استفاده از مترجم، در صورتی که شما نیاز داشته باشید.

• تا در مورد حقوق خود و مساعداتی که به شما تعلق میگیرند مطلع شوید.

اشخاص مدبری که با شما کار میکنند می‌توانند:

• در مورد حقوق شما آگاهی بهتری داشته باشند.

Welshrefcouncil@ 

Welshrefcouncil@ 

www.wrc.wales

120- 122 Broadway, Cardiff, CF24 1NJ



کمکهای مورد نیاز را کجا پیدا خواهید کرد؟

WRC، کاردیف

120- 122 Broadway, Cardiff, CF24 1NJ

02920 480 900

دوشنبه، سه‌شنبه و پنجشنبه با تعیین و یا بدون تعیین وقت قبلی: بین ساعات 9:30 صبح تا 5:00 بعد از ظهر

برای نهار تعطیل است: 12:30 بعد از ظهر تا 2:00 بعد از ظهر
چهارشنبه و جمعه: فقط بین ساعات 9:30 صبح تا 12:30 بعد از ظهر

WRC، نیوپورت

125 Lower Dock Street, Newport, NP20 1EG

01633 266 420

دوشنبه، سه‌شنبه و پنجشنبه بین ساعات 9:30 صبح تا 5:00 بعد از ظهر - با تعیین و یا بدون تعیین وقت قبلی
برای نهار تعطیل است: 12:30 بعد از ظهر تا 2:00 بعد از ظهر
چهارشنبه ها و جمعه ها: 9:30 صبح تا 12:30 بعد از ظهر.

EYST، سوانزی

11 St Helens Road, Swansea, SA1 4AB

01792 466 980/ 1

دوشنبه ها و جمعه ها: 10:00 صبح - 3:00 بعد از ظهر فقط از طریق تعیین قرار ملاقات قبلی
تلفنی تماس گرفته و یا به دفتر بیايید.

BAWSO، رکسم

33 Grosvenor Road, Wrexham, LL11 1BT

01978 355 818

پست الکترونیکی: betty@bawso.org.uk

چهارشنبه ها، پنجشنبه ها و جمعه ها بین ساعات 9:30 صبح - 4:30 بعد از ظهر فقط بدون تعیین قرار قبلی

Tros Gynnal Plan، در سراسر ولز

با شماره تلفن 07931507786 تماس بگیرید تا از خدمات دفتر نیوپورت.

عدالت برای پناهجویان AJ در سراسر ولز

برای دسترسی به این خدمات، به وب سایت مراجعه کنید که در مورد ملاقاتهایی که نیاز به تعیین وقت قبلی ندارند
و محل مربوطه مطلع شوید: asylumjustice.org.uk

برای تعیین قرار ملاقات، با شماره تلفن 02920499421 تماس گرفته و یا از طریق ایمیل:
info@asylumjustice.org.uk با ما تماس بگیرید

پناهگاه شهر (COC)، سوانزی و کاردیف

SCVS, 7 Walter Road, Swansea, SA1 5NF

07496 172 898

دوشنبه تا جمعه: 10 صبح تا 4 بعد از ظهر، فقط از طریق قرار ملاقات.

DPIA، کاردیف

18 Harrowby Lane, Cardiff, CF10 5GN

02920 482 478

با این شماره تلفن برای دریافت اطلاعات بیشتر تماس بگیرید

آیا شما پناهجویی هستید که در ولز زندگی می‌کنند؟

برنامه حقوقی پناهجویان (ARP) می‌تواند به شما برای فهمیدن حقوقتان کمک کرده و شما را برای دریافت حقوق مورد نیازتان یاری کند!

ARP مشارکت و همکاری بین هفت سازمان می‌باشد که هدفشان آگاه‌سازی شما از حقوقتان می‌باشد. این سازمان اطمینان حاصل می‌کند که شما برای مطالبه حقوقتان مساعدات لازم را دریافت می‌کنید. این سازمانها از این قرار هستند سازمان پناهجویان ولز (Welsh Refugee Council, WRC)، سازمان عدالت پناهجویان (BAWSO)، Asylum Justice, AJ)، پناهگاه شهر (City of Sanctuary, COS)، سازمان اشخاص آواره (Displaced People in Action, DPIA)، تیم حمایت از جوانان متعلق به نژادهای دیگر (Ethnic Youth Support Team, EYST) و (TGP) Tros Gynnal Plant).

این موارد به شما تعلق می‌گیرند

• اطلاعات، مشاوره و یا حمایت رو در رو، اینترنتی و یا تلفنی از طریق

استفاده از مترجم، در صورتی که شما نیاز داشته باشید.

• تا در مورد حقوق خود و مساعداتی که به شما تعلق می‌گیرند مطلع شوید.

اشخاص مدبری که با شما کار میکنند می‌توانند:

• در مورد حقوق شما آگاهی بهتری داشته باشند.

Welshrefcouncil@ 

Welshrefcouncil@ 

www.wrc.wales

120- 122 Broadway, Cardiff, CF24 1NJ

